

# LUXEMBOURG – ENFANT DE -12 ANS

Gratuité ou prix réduit pour les enfants de moins de 12 ans

Réduction :

- **Gratuité** pour maximum 4 enfants de moins de 12 ans, accompagné d'une personne de 12 ans ou plus muni d'un billet de la gamme transfrontalière du Grand-Duché de Luxembourg.
- **Tarif réduit** par enfant supplémentaire ou pour l'enfant non-accompagné.

1ère classe

2ème classe

trajet aller-retour

## OU L'UTILISER ?

Pour un trajet\* au départ d'une des gares\* ou points d'arrêt\* belges suivants, à destination de « Toute Gare Luxembourgeoise » et vice-versa:

- Gouvy, Vielsalm ou Trois-Ponts via Gouvy-frontière ;
- Arlon ou Messancy via Sterpenich-frontière ;
- Arlon, Aubange, Halanzy, Virton ou Messancy via Athus-frontière.

## POUR QUI ?

Pour les enfants de moins de 12 ans.

## OU L'ACHETER ?

### GRATUITE

Pas de billet pour l'enfant voyageant gratuitement lorsqu'il accompagne une personne de 12 ans ou plus muni d'un billet de la gamme transfrontalière\* du Grand-Duché de Luxembourg valable.

### BILLET AU TARIF ENFANT -12 ANS

- Aux automates et aux guichets des gares\* mentionnées ci-dessus, par les vendeurs au départ des gares\* ou points d'arrêt\* susmentionnés vers le Grand-Duché de Luxembourg, et vice versa.
- Vous pouvez acheter le billet maximum 31 jours à l'avance.

## SUR QUEL SUPPORT ?

### GRATUITE

Pas de billet pour l'enfant voyageant gratuitement accompagnant une personne de 12 ans ou plus en possession d'un billet de la gamme transfrontalière\* Luxembourg valable.

### BILLET AU TARIF ENFANT -12 ANS

Papier.



## COMMENT L'UTILISER ?

Un document officiel (Carte d'identité, carte Isi+, passeport) prouvant l'âge de l'enfant est indispensable lors de votre voyage.

### GRATUITE

- Un enfant de moins de 12 ans voyage gratuitement lorsqu'il est accompagné d'un voyageur de 12 ans ou plus, muni d'un **billet** valable de la gamme transfrontalière\* du Grand-Duché de Luxembourg (un abonnement ne donne pas droit à la gratuité pour l'enfant).
- La gratuité pour l'enfant est offerte jusqu'à 4 enfants par voyageur accompagnant.

### BILLET AU TARIF ENFANT -12 ANS

- L'enfant supplémentaire ou non-accompagné sera muni d'un billet au « Tarif enfant -12ans » de la gamme transfrontalière\* du Grand-Duché de Luxembourg.
- Le billet est valable pour le trajet\* aller-retour\* via le point frontière\* concerné, dans la classe et à la date, mentionnés sur celui-ci.
- Lors de l'usage du billet aller-retour\*, le voyage aller doit s'effectuer avant le voyage retour.
- L'enfant peut arriver à sa destination par l'itinéraire le plus court en kilomètres ou par un itinéraire alternatif\*, mais toujours via le point frontière\* concerné.
- Sur le réseau\* belge, l'enfant ne peut pas s'éloigner de sa gare\* de départ pour y repasser ensuite ou dépasser sa destination pour y revenir.
- L'enfant peut voyager jusqu'à l'interruption de nuit\* du service des trains.
- Si l'enfant effectue un trajet à l'intérieur du Grand-Duché de Luxembourg, il empruntera exclusivement les trains de la Société de transport ferroviaire luxembourgeoise (CFL), et ce pendant la validité du billet.

### ENFANT A MOBILITE REDUITE

L'enfant de moins de 12 ans à mobilité réduite peut bénéficier des avantages de la « carte accompagnateur gratuit » si:

- ✓ En 2e classe, il voyage gratuitement sans titre de transport ; ou
- ✓ En 1e classe, il voyage avec un billet au Tarif 50%\*.

## A QUEL PRIX ?

### GRATUITE

Gratuit lorsque l'enfant accompagne une personne de 12 ans ou plus en possession d'un billet valable de la gamme transfrontalière\* du Grand-Duché de Luxembourg, en 1e ou 2e classe (jusqu'à 4 enfants).

### BILLET AU TARIF ENFANT -12 ANS

- Vous payez le billet aller-retour\* au « Tarif enfant non accompagné de -12 ans » de la gamme transfrontalière\* « Grand- Duché de Luxembourg » pour l'itinéraire kilométrique le plus court entre la gare de départ et Toute Gare Luxembourgeoise via le point frontière\* concerné, ainsi qu'en fonction de la classe de voyage.
- La distance minimale tarifée\* est de 3 km ; la distance maximale tarifée\* est limitée à 150 km par trajet simple sur le réseau\* belge, jusqu'au point frontière\*.



## ET LE REMBOURSEMENT ?

### **BILLET AU TARIF ENFANT -12 ANS**

Le billet n'est pas remboursable.

## COMMENT PASSER DE 2<sup>ÈME</sup> EN 1<sup>ÈRE</sup> CLASSE ?

### **BILLET AU TARIF ENFANT -12 ANS**

- L'enfant est déjà en possession d'un Billet au tarif enfant Luxembourg, valable en 2<sup>e</sup> classe.
- Vous achetez un billet supplémentaire « surclassement\* » pour le Billet au tarif enfant Luxembourg aux automates et guichets des gares mentionnées ci-dessus. Le prix du surclassement\* est calculé en effectuant la différence entre les prix d'un Billet au tarif enfant Luxembourg en 1<sup>e</sup> classe et un Billet au tarif enfant Luxembourg en 2<sup>e</sup> classe, et ceci pour le trajet aller-retour du Billet au tarif enfant Luxembourg 2<sup>e</sup> classe que l'enfant a déjà en sa possession.

## DOIS-JE PAYER UN SUPPLEMENT ?

Non.

## QUE PERMET MON BILLET ?

- **PUIS-JE FAIRE UNE HALTE DURANT MON VOYAGE ?**  
Oui, l'enfant peut interrompre\* son voyage dans n'importe quelle gare\* ou point d'arrêt\* belge située sur l'itinéraire le plus court en kilomètres, et ce, dans le sens de sa destination.
- **PUIS-JE CHANGER D'ITINERAIRE LORS DU VOYAGE ?**  
Pas autorisé sur le réseau\* belge.
- **PUIS-JE UTILISER 2 TITRES DE TRANSPORT CONSECUTIFS ?**  
Si l'enfant désire utiliser un billet « Luxembourg – enfant de -12 ans » (déjà ou non en votre possession), dans le même train, comme titre de transport consécutif à son titre de transport du service intérieur, le billet « Luxembourg – enfant de -12 ans » ne peut pas être utilisé.  
L'accompagnateur de train vous délivra un billet au tarif international pour enfant pour le trajet transfrontalier. Le « Supplément Tarif à Bord »\* est calculé automatiquement dans le prix total du billet.  
Si l'enfant désire utiliser un billet en service intérieur comme titre de transport consécutif à un billet « Luxembourg – enfant de -12 ans », dans le même train, l'accompagnateur délivrera un titre de transport international pour tout le trajet. Le « Supplément Tarif à Bord »\* est calculé automatiquement dans le prix total du billet.  
Si l'enfant a droit à un tarif avantageux sur le trajet belge, 2 billets seront émis: le premier billet couvrant la partie transfrontalière au tarif international et le 2<sup>e</sup> billet couvrant le trajet intérieur. Le « Supplément Tarif à Bord »\* est calculé automatiquement dans le prix de chaque billet.



